

**ASTRAL**®

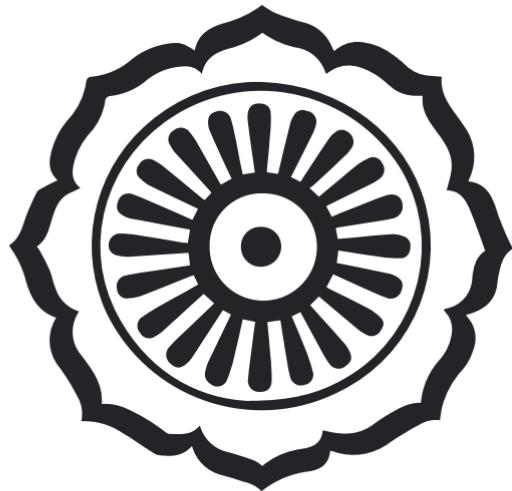


**CE**  
12402-5/6

**UK  
CA**  
12402-5/6



SIZE CHART



S/M	KG	F	N
40 - 72	79 - 94 cm	83 N	80 N
M/L	63 - 86	97 - 112 cm	85 N

**IMPORTANT INFORMATION:**

THIS IS A BUOYANCY AID NOT A LIFEJACKET ~ A Lifejacket may offer the protection of turning the unconscious wearer onto the back position, keeping the airways clear. The buoyancy aid provides extra flotation to the conscious swimmer with help close at hand. Time should be taken to learn how to don and adjust the buoyancy aid to gain maximum benefit from its safety features. Children especially should be allowed to practice in water before using in active water-sports. Always ensure the garment is the correct size for the wearer and never attempt to alter the form of the buoyancy aid by cutting or adding to it ~ THIS IS NOT A PRODUCT TO GROW INTO.

**INSTRUCTIONS FOR USE:**

Don buoyancy aid as a life jacket and close zipper. Pull all webbing through adjustment hardware to remove any slack and close buckles. The garment should fit the wearer snugly. It is recommended that the buoyancy aid is worn outside other garments. If this buoyancy aid is fitted with a chest harness please carefully read the attached instructions provided. Do not use as a cushion. Full performance may not be achieved using waterproof clothing or in other circumstances.

**CARE FOR YOUR BUOYANCY AID:**

Rinse off Buoyancy aid with fresh water and drip dry before storing away. Store Buoyancy aid in a dry and ventilated space away from direct sunlight and/or any heat sources. Never machine or dry wash this Buoyancy Aid! Be sure to inspect often for damaged stitching, webbing, fabric and hardware. PFD should be replaced every 5 years or after 300 days of use (whichever comes first).

**WARRANTY:**

We guarantee everything we make to be of the highest quality materials and ethical workmanship available. If you are not happy with the product in any way, get in touch with us and we'll make it right.

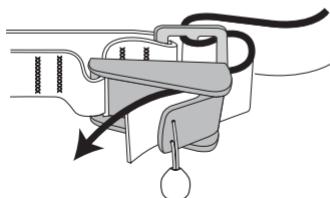
[www.astraldesigns.com](http://www.astraldesigns.com)

This buoyancy aid is compliant with PPE Regulation (EU) 2016/425

This Buoyancy Aid is fitted with an Astral quick release belt. Please follow the below steps.

**1. THREAD**

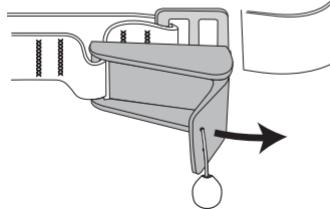
the webbing through the metal load spreader and then through the plastic cam buckle as shown.

**2. CLOSE**

the cam buckle and ensure the release knob is accessible.

**3. PULL**

the release knob until the cam buckle is fully open, the loose webbing should pull out of the plastic cam buckle completely.



## WICHTIGE INFORMATIONEN:

DIES IST EINE AUFTRIEBSHILFE, KEINE RETTUNGSWESTE. Eine Rettungweste kann eine bewusstlose Person im Wasser selbständig in die Rückenlage drehen, um die Atemwege freizuhalten. Die Auftriebshilfe bietet einem Schwimmer, der bei Bewusstsein ist, zusätzlichen Auftrieb, wenn Hilfe in der Nähe ist. Nehmen Sie sich die Zeit, um zu lernen, wie die Auftriebshilfe angezogen und angepasst wird, um den maximalen Nutzen aus ihren Sicherheitsmerkmalen zu ziehen. Vor allem Kindern sollte es gestattet sein, im Wasser zu üben, bevor die Auftriebshilfe in aktiven Wassersportarten eingesetzt wird. Stellen Sie immer sicher, dass das Ausrüstungsstück die richtige Größe für den Träger hat und versuchen Sie niemals, die Form der Auftriebshilfe durch Schneiden oder Hinzufügen zu ändern. DIES IST KEIN PRODUKT, IN DAS MAN HINEINWACHSEN KANN.

## BEDIENUNGSANLEITUNG:

Auftriebshilfe als Schwimmweste anziehen und Reißverschluss schließen. Schließen Sie die Schnallen und ziehen Sie die Gurtbänder durch die Einstellteile fest, um Spiel zu entfernen. Das Ausrüstungsstück sollte eng am Körper anliegen. Es wird empfohlen, die Auftriebshilfe außerhalb anderer Kleidungsstücke zu tragen. Wenn diese Auftriebshilfe mit einem Brustgurt ausgestattet ist, lesen Sie bitte die beigefügten Anweisungen sorgfältig durch. Nicht als Kissen verwenden. Die volle Leistung kann möglicherweise nicht mit wasserdichter Kleidung oder unter anderen Umständen erreicht werden.

## PFLEGEHINWEISE:

Auftriebshilfe mit frischem Wasser abspülen und vor dem Lagern abtropfen lassen. Bewahren Sie die Auftriebshilfe an einem trockenen und belüfteten Ort ohne direkte Sonneneinstrahlung und nicht neben irgendwelchen Wärmequellen auf. Diese Auftriebshilfe niemals maschinell waschen oder chemisch reinigen! Achten Sie darauf, dass Sie Ihre Auftriebshilfe häufig nach beschädigten Nähten, Gurtbändern, Stoffen und Beschlägen untersuchen.

## GARANTIE:

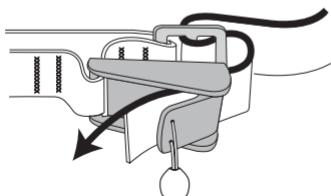
Wir garantieren höchste Qualität bei allem, was wir herstellen, sowohl bei den Materialien als auch was ethische Verarbeitung anbelangt. Wenn Sie mit dem Produkt nicht zufrieden sind, nehmen Sie Kontakt mit uns auf und wir werden uns gemeinsam um eine Lösung bemühen. [www.astraldesigns.com](http://www.astraldesigns.com)

Diese Auftriebshilfe entspricht der PSA-Verordnung (EU) 2016/425

Diese Schwimmweste ist mit einem Astral-Schnellverschlussgurt ausgestattet. Bitte befolgen Sie die folgenden Schritte.

### 1. FÄDELN

sie das Gurtband durch den Metall-Öse und dann wie gezeigt durch die Kunststoffschnalle.



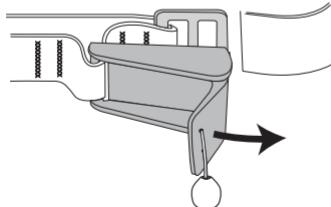
### 2. SCHLIEßen

sie die Schnalle und stellen Sie sicher, dass der Entriegelungsknopf zugänglich ist.



### 3. ZIEHEN

Sie den Entriegelungsknopf bis die Klemmdeckelschnalle vollständig geöffnet ist und das lose Gurtband vollständig aus der Kunststoffschnalle herausgezogen werden kann.



## INFORMATION IMPORTANTE:

C'EST UNE AIDE À LA FLOTTABILITÉ PAS UN GILET DE SAUVETAGE ~ Un gilet de sauvetage offre la possibilité de tourner le porteur si il est inconscient en position dorsal, en gardant les voies respiratoires dégagées. L'aide à la flottabilité offre une flottaison supplémentaire au nageur conscient avec de l'aide à portée. Il faut prendre le temps d'apprendre à enfiler et à ajuster l'aide à la flottabilité pour profiter au maximum de ses caractéristiques de sécurité. Les enfants en particulier doivent essayer dans l'eau calme avant de pratiquer des sports nautiques. Assurez-vous toujours que le vêtement est de la bonne taille pour le porteur et n'essayez jamais de modifier la forme de l'aide à la flottabilité en coupant ou en y ajoutant quoi que ce soit~ CE N'EST PAS UN PRODUIT MODIFIABLE EN GRANDISSANT.

## MODE D'EMPLOI:

Ne pas utiliser l'aide à la flottabilité comme gilet de sauvetage et fermeture à glissière fermée. Réglez toutes les sangles pour éliminer tout jeu et fermez les boucles. Le vêtement doit s'adapter parfaitement au porteur. Il est recommandé de porter l'aide à la flottabilité à l'extérieur des autres vêtements. Si cette aide à la flottabilité est équipée d'un harnais de poitrine, veuillez lire attentivement les instructions ci-jointes fournies. Ne pas utiliser comme coussin. La pleine performance peut ne pas être obtenue en utilisant des vêtements imperméables ou dans d'autres circonstances.

## PRENEZ SOIN DE VOTRE AIDE À LA FLOTTABILITÉ:

Rincer l'aide à la flottabilité à l'eau douce et égoutter avant de ranger. Stockez l'aide à la flottabilité dans un endroit sec et ventilé à l'abri de la lumière directe du soleil et de toute source de chaleur. Ne jamais laver en machine ou laver à sec cette aide à la flottabilité! Assurez-vous d'inspecter souvent les coutures, les sangles, le tissu et le matériel qui peut être endommagé. Cet EPI doit être remplacé tous les 5 ans ou après 300 jours d'utilisation (selon la première éventualité).

## GARANTIE:

Nous garantissons que tout ce que nous faisons est constitué de matériaux de la plus haute qualité et exécution éthique disponible. Si vous n'êtes pas satisfait du produit contactez-nous et nous y arriverons.

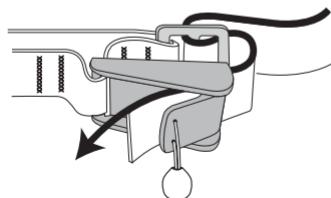
[www.astraldesigns.com](http://www.astraldesigns.com)

Cette aide à la flottabilité est conforme au règlement PPE (EU) 2016/425

Cette aide à la flottabilité est équipée d'une ceinture à dégagement rapide Astral. Veuillez suivre les étapes ci-dessous.

### 1. GLISSER

la sangle à travers le répartiteur de charge en métal, puis à travers la boucle de blocage en plastique comme indiqué.



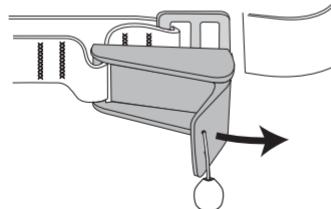
### 2. FERMER

la boucle de blocage et assurez-vous que le bouton de déverrouillage est accessible.



### 3. TIRER

le bouton de déverrouillage jusqu'à ce que la boucle de blocage soit complètement ouverte la sangle lâche doit être retiré complètement de la boucle de blocage en plastique.



## INFORMACIÓN IMPORTANTE:

ESTO ES UNA AYUDA DE FLOTABILIDAD, NO UN CHALECO SALVAVIDAS ~ Un chaleco salvavidas puede girar al usuario inconsciente boca arriba, manteniendo despejadas las vías respiratorias. La ayuda de flotabilidad proporciona flotación adicional al nadador consciente con ayuda al alcance de la mano. Se debe tomar tiempo para aprender cómo ponerse y ajustar la ayuda de flotabilidad para obtener el máximo beneficio de sus características de seguridad. Especialmente a los niños se les debe permitir practicar con este en el agua antes de usarlo en deportes acuáticos. Asegúrese siempre de que la prenda sea del tamaño correcto para el usuario y nunca intente alterar su forma cortándola o agregándole ~ ESTE NO ES UN PRODUCTO PARA CRECER.

## INSTRUCCIONES DE USO:

Coloque la ayuda de flotabilidad como chaleco salvavidas y cierre la cremallera. Tire de todas las correas a través de las hebillas de ajuste para eliminar cualquier holgura. La prenda debe ajustarse al usuario cómodamente. Se recomienda que la ayuda de flotabilidad se use encima de otras prendas. Si esta ayuda de flotabilidad está equipada con un arnés de pecho, lea detenidamente las instrucciones adjuntas proporcionadas. No utilizar como cojín. Es posible que no se logre el rendimiento completo con ropa impermeable o en otras circunstancias.

## CUIDADO DE SU AYUDA DE FLOTABILIDAD:

Enjuague la ayuda de flotabilidad con agua fresca y séquela antes de guardarla. Guarde la ayuda de flotabilidad en un espacio seco y ventilado, lejos de la luz solar directa, y / o cualquier fuente de calor. ¡Nunca lave a máquina ni en seco! Asegúrese de inspeccionar con frecuencia las costuras, correas, telas y hebillas dañadas. Este producto debe reemplazarse cada 5 años o después de 300 días de uso (lo que ocurra primero).

## GARANTÍA:

Garantizamos que todo lo que hacemos esta hecho con materiales de la más alta calidad y mano de obra ética disponible. Si no está satisfecho con el producto, contáctanos y lo solucionaremos.

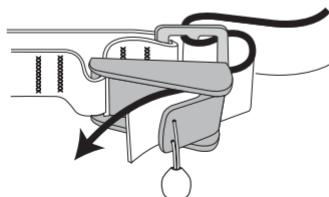
[www.astraldesigns.com](http://www.astraldesigns.com)

Esta ayuda a la flotabilidad cumple con el Reglamento PPE (EU) 2016/425

Esta ayuda de flotabilidad está equipada con un cinturón de liberación rápida Astral. Por favor siga los pasos a continuación.

### 1. ENHEBRAR

la cinta a través del separador de carga de metal y luego a través de la hebilla de leva de plástico como se muestra.



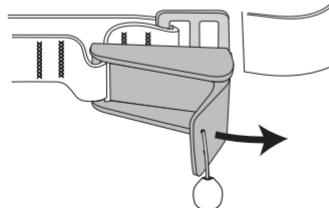
### 2. CERRAR

la hebilla de la leva y asegúrese de que la perilla de liberación sea accesible.



### 3. TIRAR

la perilla de liberación hasta que la hebilla de la leva esté completamente abierta, la cinta suelta debe salir completamente de la hebilla plástica de la leva.





# PRODUCT INFORMATION

EN	Handwash Only	Do Not Iron	Do Not Bleach	Do Not Dry Clean		Do Not Machine Dry	Chest Size	Product Size	Production Date	EN
DE	Hand wäsche	bügeln Sie nicht	nicht bleichen	trocknen Sie nicht saubereres		setzen Sie nicht sich in Trockner	Kasten Größe	Produk GröÙe	data della fabbr cazione	DE
FR	lavage de main	ne repassez pas	Ne pas javelliser	ne séchez pas propre		Faites le notput dans le dessiccateur	Taille De Coffre	Produit Taille	date de fabrication	FR
ES	colada de la mano	no planche	No usa blanqueador	no seque limpio		Haga el notput en secador	TamaÙo Del Pecho	Producto TamaÙo	fecha de la fabricación	ES
IT	Lavare solo a mano	non stirare	Non usare la candeggina	non lavare a secco		non asciugare in lavatrice	misura del petto	taglia del prodotto	data di produzione	IT
NO	gir vask	ikke jern	ikke blekemiddel	ikke tørker ren		ikke anbringer i tørker	bryst-størrelse	produkt-størrelse	dato av produksjon	NO
DK	kun håndvask	stryg ikke	må ikke bleges	tør ikke rent		maskine ikke tør	bryst størelse	produktstørrelse	produktdato	DK
NL	alleen handwas	niet strijken	niet bleken	Niet stomen		niet in de machine drogen	borstomvang	product grootte	product datum	NL

## INFORMAZIONI IMPORTANTI:

QUESTO È UN AIUTO AL GALLEGGIAMENTO E NON UN SALVAGENTE ~ Un salvagente è in grado di offrire l'auto rotazione del busto, lasciando le vie respiratorie libere. L'aiuto al galleggiamento fornisce un aiuto al nuotatore cosciente ed esperto.

Dovrebbe essere impiegato del tempo per imparare ad indossare e ad adattare l'aiuto al galleggiamento per ottenere il massimo beneficio dalle sue caratteristiche di sicurezza. Per i bambini in particolare è consigliato provarlo in acqua calma prima di usarlo nello sport. Assicurati sempre che l'indumento sia della taglia corretta e non tentare mai di modificare la forma del dispositivo di galleggiamento, tagliandolo o aggiungendolo parti . ~ QUESTO NON È UN PRODOTTO GONFIABILE.

## ISTRUZIONI PER L'USO:

Indossa un giubbotto salvagente come giubbotto di salvataggio e chiudi la cerniera. Tirare tutta la cinghia di regolazione per rimuovere eventuali allentamenti e chiudere le fibbie. Il capo dovrebbe adattarsi perfettamente a chi lo indossa. Si consiglia di indossare il giubbotto salvagente all'esterno di altri indumenti. Se questo dispositivo di galleggiamento è dotato di un'imbracatura pettorale, leggere attentamente le istruzioni indicate fornite. Non utilizzare come cuscino. Le prestazioni complete non possono essere raggiunte utilizzando indumenti impermeabili o in altre circostanze.

## CURA DEL VOSTRO AIUTO AL GALLEGGIAMENTO:

Risciacquare il dispositivo di galleggiamento con acqua dolce e asciugarlo prima di riporlo. Conservare il dispositivo di galleggiamento in uno spazio asciutto e ventilato lontano dalla luce solare diretta e/o eventuali fonti di calore. Non lavare mai in lavatrice o asciugatrice questo dispositivo di galleggiamento! Assicurati di ispezionare spesso le cuciture, fettuccia, tessuto e accessori. Il PFD deve essere sostituito ogni 5 anni o dopo 300 giorni di utilizzo (a seconda dell'evento che si verifica per primo). In ogni caso deve essere sostituito in caso di danneggiamento.

## Garanzia:

Garantiamo che tutto ciò che realizziamo sia della massima qualità dei materiali, sia con lavorazione etica . Se non sei soddisfatto del prodotto mettiti in contatto con noi e troveremo una soluzione al problema.

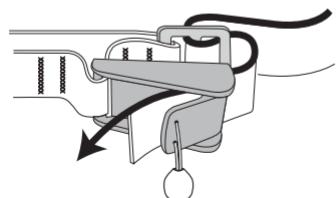
[www.astraldesigns.com](http://www.astraldesigns.com)

Questo aiuto di galleggiamento è conforme al regolamento PPE (EU) 2016/425

Questo giubbotto salvagente è dotato di una cintura a sgancio rapido Astral. Seguire i passaggi seguenti.

### 1. INFILARE

la cinghia attraverso il dissipatore in metallico e poi attraverso la fibbia in plastica come mostrato.



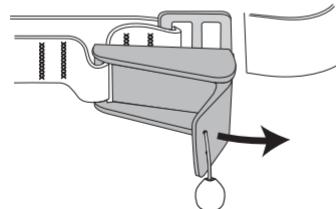
### 2. SERRARE

la fibbia e assicurarsi che la manopola di rilascio sia accessibile.



### 3. TIRARE

la manopola di rilascio fino a quando la fibbia non è completamente aperta, la cinghia allentata dovrebbe sfialarsi.



**VIKTIG INFORMASJON:**

DETTE ER EN BUYYANCYHJELP IKKE EN LIVSJAKKE ~ En redningsvest kan tilby beskyttelse mot å vri den bevisstløse brukeren på baksiden og holde luftveiene klare. Oppdriftshjelpen gir ekstra flotasjon til den bevisste svømmeren med hjelp til hånden. Det bør ta tid å lære å donere og justere oppdriftshjelpen for å oppnå maksimal nytte av sikkerhetsfunksjonene. Spesielt bør barn få lov til å trenne i vann før de bruker i active vannsport. Forsikre deg alltid om at plagget er i riktig størrelse for brukeren og prøv aldri å endre formen for oppdriftshjelpen ved å kutte eller legge til den ~ DETTE ER IKKE ET PRODUKTTIL Å DYGE I

**INSTRUKSJONER FOR BRUK:**

Don oppdrift hjelphemiddel som redningsvest og nær glidelås. Trekk all båndet gjennom justeringsmaskinvaren for å fjerne eventuelle slakk og lukk spenner. Plagget skal passe brukeren tett. Det anbefales at oppdriftshjelpen bæres utenfor andre plagg. Hvis dette oppdriftshjelphemiddlet er utstyrt med en brystsele, må du lese de vedlagte instruksjonene nøy. Ikke bruk som pute. Full ytelse kan ikke oppnås ved bruk av vanntett klær eller under andre omstendigheter.

**VEDLIKEHOLD FOR DIN BUYYANCYHJELP:**

Skyll av flytehjelphemiddelet med ferskvann og drypp tørt før det oppbevares. Oppbevar flytehjelphemiddelet i et tørt og ventilert rom vekk fra direkte sollys og eller eventuelle varmekilder. Ikke maskin eller tørrvask denne oppdriftshjelpen! Sørg for å inspisere ofte for skadet sør, bånd, stoff og maskinvare. PFD bør skiftes ut hvert 5. år eller etter 300 dagers bruk (avhengig av hva som kommer først).

**GARANTI:**

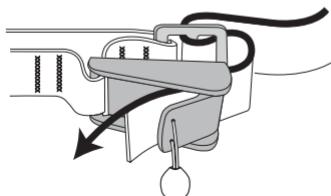
Vi garanterer alt vi lager for å være av høyeste kvalitet materialer og etisk utførelse tilgjengelig. Hvis du ikke er fornøyd med produktet i noen måte, ta kontakt med oss så gjør vi det riktig.  
[www.astraldesigns.com](http://www.astraldesigns.com)

Denne oppdriftshjelpen er i samsvar med PPE-forordningen(EU) 2016/425

Denne oppdriftshjelpen er utstyrt med et Astral hurtigutløser belte. Følg trinnene nedenfor.

**1. VEVE**

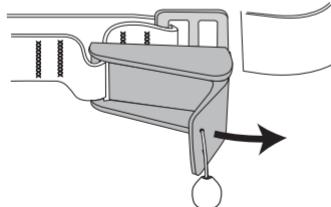
båndet gjennom metallastsprederen og deretter gjennom plastkam-spennen som vist.

**2. LUKKE**

kamspennen og sørг for at utløserknappen er tilgjengelig.

**3. PULL**

utløserknappen til kamspennen er helt åpen, bør den løse båndet trekke helt ut av plastkamspennen.



**VIGTIG INFORMATION:**

DETTE ER EN SVØMMEVEST – SKAL IKKE FORVEKSLES MED EN REDNINGSVEST

En redningsvest kan give ekstra sikkerhed og beskyttelse ved bevidstløshed ved at dreje bæreren til rygposition og herved holde luftvejene fri. En svømmevests egenskab er at give dig som svømmer ekstra flydeevne i vågen og bevidst tilstand. Dette er således ikke samme sikkerhedsforanstaltning og beskyttelse i en svømmevest, såfremt du skulle blive bevidstløs under ulykke. Du bør prioritere at bruge tid på at lære, hvordan du placerer og justerer opdriftstøtten for at få størst mulig udbytte af dens sikkerhedsfunktioner. Børn skal især have tilladelse og opsyn under træning i vand, inden de bruger aktiv vandsport. Sørg altid for, at tojet har den rigtige størrelse for brugeren. Forsøg aldrig at ændre formen for opdriftstøtten ved at skære eller tilføje elementer til den. ~ KØB EN SVØMMEVEST DER PASSER - DETTE ER IKKE ET PRODUKT TIL AT VOKSE I.

**BRUGSANVISNING:**

Svømmevestens lukning – Lynlås.

Træk alle bånd og snøre gennem justeringspænderne for at sikre at svømmevesten sidder tæt og alle spænder er lukkede. Sikkerhedsbeklædning skal altid sidde tæt til kroppen. Det anbefales, at opdriftstøtten bæres uden på alt andet beklædning. Hvis denne opdriftstøtte er udstyret med en brystsele, skal du læse de medfølgende instruktioner nøje. Brug ikke svømmevesten som pude. Ved brug af vandtæt tøj eller under andre omstændigheder opnå fuld ydelse muligvis ikke.

**PLEJE TIL SVØMMEVEST:**

Skyl svømmevesten med rent vand og lad den dryptørre – helt tør, før den pakkes væk.

Opbevar svømmevesten i et tørt og ventileret rum væk fra direkte sollys eller eventuelle varmekilder. Maskin- eller tørvask aldrig denne svømmevest! Sørg for ofte at tjekke syninger, bånd, stof/materiale og spænder for skader.

**GARANTI:**

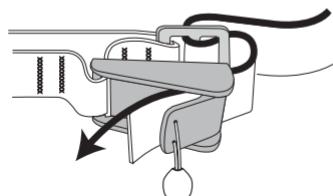
Vi garanterer alt, hvad vi laver for at være af højeste kvalitet - både materialer og produktion er etisk udført. Hvis du ikke er tilfreds med produktet, er du velkommen til at kontakte os, så finder vi en løsning: [www.astraldesigns.com](http://www.astraldesigns.com)

Denne svømmevest er i overensstemmelse med PPE-forordningen (EU) 2016/425

Denne opdriftstøtte er udstyret med et Astral quick release belt.  
Følg nedenstående trin.

**1. SPÆND**

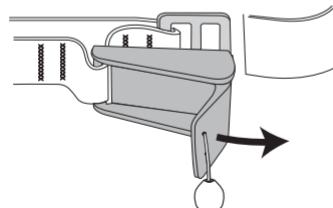
båndet gennem metalspændet og derefter gennem plastpændet som vist.

**2. LUK**

spændet, og sørg for, at udløserknappen er tilgængelig.

**3. TRÆK**

udløserknappen, indtil spændet er helt åbent, her trækker det løse bånd helt ud af plastspændet.



## BELANGRIJKE INFORMATIE:

DIT IS EEN DRIJFHULPMIDDEL, GEEN REDDINGSVEST ~ Een reddingsvest kan ervoor zorgen dat de bewusteloze zwemmer op zijn rug gedraaid wordt, waardoor de luchtwegen vrij blijven. Het drijfhulpmiddel geeft de bewuste zwemmer extra drijfvermogen. Er moet tijd genomen worden om te leren hoe u het drijfhulpmiddel moet aantrekken en aanpassen om maximaal gebruik te maken van de veiligheidskenmerken. Kinderen moeten zeker in het water kunnen oefenen voordat ze het actief gebruiken. Zorg er voor dat het kledingstuk de juiste maat heeft en probeer nooit de vorm van het drijfhulpmiddel te veranderen door erin te snijden of elementen eraan toe te voegen ~ DIT PRODUCT MAG NIET OP DE GROEI GEKOCHT WORDEN GEKOCHT.

## GEBRUIKSAANWIJZING:

Draag een drijfhulpmiddel als reddingsvest en sluit de ritssluiting. Trek alle banden door de clips om eventuele speling te vermijden en sluit de gespen. De reddingsvest moet stevig rond de drager passen. Het wordt aanbevolen om het drijfhulpmiddel boven andere kledingstukken te dragen. Als dit drijfhulpmiddel is uitgerust met een borstgordel (quick-release), lees dan zorgvuldig de bijgevoegde instructies. Niet gebruiken als kussen. Het is mogelijk dat optimale prestaties niet worden behaald met waterdichte kleding of onder andere omstandigheden.

## ZORG VOOR JE DRIJFHULP:

Spoel het drijfhulpmiddel af met schoon water en laat het drogen voordat u het opbergt. Bewaar drijfhulpmiddel in een droge en geventileerde ruimte uit de buurt van direct zonlicht en andere warmtebronnen. Plaats dit drijfhulpmiddel nooit in de wasmachine of droogkast! Zorg ervoor dat u vaak inspecteert op beschadigde naden, webbing, stof en hardware.

## GARANTIE:

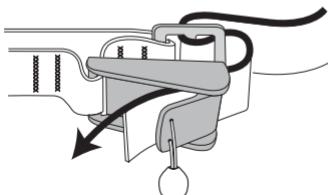
We garanderen dat alles wat we maken, gemaakt wordt van materialen van de hoogste kwaliteit en d.m.v. ethisch vakmanschap. Als u niet tevreden bent met het product neem dan contact met ons op en we zullen samen naar een oplossing zoeken.  
[www.astraldesigns.com](http://www.astraldesigns.com)

Dit drijfhulpmiddel voldoet aan de PPE Regularisering (EU) 2016/425

Dit drijfhulpmiddel is uitgerust met een Astral quick releases riem. Volg a.u.b. de onderstaande stappen.

### 1. WEEF

de riem door de metalen lastverdeeler en vervolgens door de plastic nokgesp zoals afgebeeld.



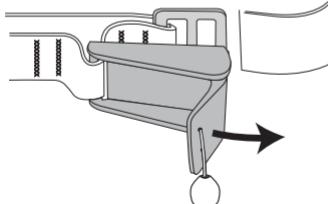
### 2. SLUIT

de nokgesp en zorg ervoor dat de ontgrendelknop toegankelijk is.



### 3. TREK

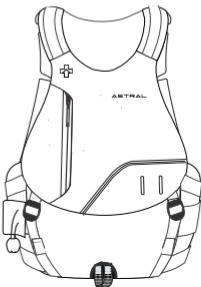
aan de ontgrendelingsknop tot de nokgesp volledig open is, de losse riem moet volledig uit de plastic nokgesp getrokken worden.



## DECLARATION OF CONFORMITY

---

Model: ISO Indus



This Buoyancy Aid is in conformity with the PPE regulation(EU) 2016/425 and conforms to the standards EN ISO 12402-5:2020 and EN ISO 12402-6:2020 for level 50 PFDs with Quick Release Harness

The notified body Fleetwood Notified Body (0514) Fleetwood Nautical Campus, Broadwater, Fleetwood FY7 8JK, United Kingdom. Performed the EU type-examination (Module B. This Declaration of Conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

All Technical File information and Declaration of Conformity will be kept for at least 10 years. This Declaration of Conformity can be accessed by the relevant authorities at [www.astraldesigns.com/doc](http://www.astraldesigns.com/doc)

**ASTRAL**<sup>®</sup>

Model: ISO Indus  
Serial No.: Indus2024  
MFR. date (yr/qtr): 2025 / 1



## **ASTRAL®**

info@astraldesigns.com  
PO Box 5018  
Asheville NC 28813  
USA

## **Paddle People GmbH**

info@paddle-people.com  
Tel: +49 8042 9204904  
Gebirgsjaegerstrasse 23  
83661 Lenggries  
Germany